

ZAGADNIENIA NA EGZAMIN MAGISTERSKI (ROMANISTYKA, SEMINARIUM JĘZYKOZNAWCZE)

1. Opis znaczenia z perspektywy semantyki strukturalnej i kognitywnej.
2. Pojęcie denotacji i konotacji w semantyce.
3. Rola kontekstu w opisie znaczeń wyrazów.
4. Teoria metafory konceptualnej G. Lakoffa i M. Johnsona.
5. Klasyfikacje związków frazeologicznych we współczesnych badaniach.
6. Mechanizmy defrazeologizacji stałych połączeń wyrazowych w dyskursie
7. Klasyfikacja aktów mowy w ujęciu Johna Searle'a (1972).
8. Tekst i dyskurs.
9. Wypowiedź a wypowiedzenie.
10. Analiza stylistyczna tekstu: poziom makro- i mikrostrukturalny.
11. Strategie tłumaczenia.
12. Techniki tłumaczeniowe.
13. Ekwiwalencja w traduktologii.
14. Wkład językoznawstwa w badania nad przekładem.
15. Pojęcie modalności w językoznawstwie.
16. Definicje języka. Charakterystyka języka naturalnego.
17. Język ogólny a dialekty, gwary, żargony, języki specjalistyczne.
18. Funkcje języka (mowy).
19. Znak językowy wg Karla Bühlera i schemat komunikacji językowej wg Romana Jakobsona.
20. Semiologia wg F. de Saussure'a i jego kontynuatorów.
21. Teoria znaku F. de Saussure'a a teoria znaku wg Peirce'a.
22. Funkcje i zastosowanie konektorów argumentacyjnych.
23. Charakterystyka języka mówionego i języka pisanego.
24. Dublety językowe.
25. Siła illokucyjna aktu mowy.
26. Ekonomia języka.
27. Zapożyczenia w języku francuskim.
28. Tabu w języku.
29. Rekcja czasowników francuskich.
30. Glossematyka według L. Hjelmsleva.

-
1. Description de la signification du point de vue de la sémantique structurelle et cognitive.
 2. Notion de dénotation et de connotation en sémantique.
 3. Rôle du contexte dans la description du sens des mots.
 4. Théorie de la métaphore conceptuelle (Lakoff. & Johnson, 1985).
 5. Typologie des expressions figées dans les études phraséologiques contemporaines.
 6. Les mécanismes du défigement des expressions figées dans le discours.
 7. Classification des actes de langage de John Searle (1972).
 8. Le texte et le discours.
 9. L'énoncé et l'énonciation.
 10. L'analyse stylistique du texte : niveau macro- et microstructurel.
 11. Les stratégies de la traduction.
 12. Les techniques traductives.
 13. L'équivalence dans la traductologie.
 14. L'apport de la linguistique dans la traductologie.

15. La définition de la notion de modalité en linguistique.
16. Les définitions de la langue. Les caractéristiques de la langue naturelle.
17. La langue générale et le dialecte, l'argot, le jargon, les langues de spécialités.
18. Les fonctions du langage.
19. Le signe linguistique d'après Karl Bühler et le schéma de la communication linguistique d'après Roman Jakobson.
20. La sémiologie selon F. de Saussure et ses continuateurs.
21. La théorie du signe d'après F. de Saussure et d'après Peirce.
22. Les fonctions et les emplois des connecteurs argumentatifs.
23. Les caractéristiques de la langue parlée et de la langue écrite.
24. Les doublets linguistiques.
25. La force illocutoire de l'acte de langage.
26. L'économie de la langue.
27. Les emprunts dans la langue française.
28. Le tabou dans la langue.
29. Le régime des verbes français.
30. La glossématique selon L. Hjelmslev.